

# ELECTROLUX

## Extracteur de jus EXJ200

### MANUEL D'UTILISATION



Besoin d'aide ? Rendez-vous sur <https://sav.darty.com>



# Instruction Book

EXJ200  
Slow Juicer



- EN INSTRUCTION BOOK
- FR MODE D'EMPLOI
- NL GEBRUIKSAANWIJZING
- ES LIBRO DE INSTRUCCIONES
- PT MANUAL DE INSTRUÇÕES

## **MISES EN GARDE IMPORTANTES**

**MERCI DE BIEN VOULOIR LIRE LES CONSIGNES DE SÉCURITÉ ATTENTIVEMENT AVANT D'UTILISER L'APPAREIL ET CONSERVER POUR RÉFÉRENCE ULTÉRIEURE.**

### **Avertissements:**

- Cet appareil est destiné à être utilisé dans des applications domestiques et analogues telles que:
  - les coins cuisines réservés au personnel des magasins, bureaux et autres environnements professionnels;
  - les fermes;
  - l'utilisation par les clients des hôtels, motels et autres environnements à caractère résidentiel;
  - les environnements de type chambre d'hôtes.
- Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son service après-vente ou des personnes de qualification similaire afin d'éviter un danger.
- En ce qui concerne les durées de fonctionnement, référez-vous à la section "UTILISATION" en pages 14&15.
- MISE EN GARDE: Risques de blessures en cas de mauvaise utilisation du produit.
- Des précautions doivent être prises lors de la manipulation des couteaux affûtés, lorsqu'on vide le bol et lors du nettoyage.
- Toujours déconnecter l'appareil de l'alimentation si on le laisse sans surveillance et avant montage, démontage ou nettoyage.
- Cet appareil ne doit pas être utilisé par les enfants. Conserver l'appareil et son câble hors de portée des enfants.
- Cet appareil peut être utilisé par des personnes dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites ou dont l'expérience ou les connaissances ne sont pas suffisantes, à condition qu'ils bénéficient d'une surveillance ou qu'ils aient reçu des instructions quant à l'utilisation de l'appareil en toute sécurité et dans la mesure où ils en comprennent bien les dangers potentiels.
- Les enfants ne doivent pas utiliser l'appareil comme un jouet.
- En ce qui concerne les informations détaillées sur la manière de nettoyer les surfaces en contact avec les aliments, référez-vous à la section "NETTOYAGE ET ENTRETIEN" en page 16.
- Ne pas utiliser l'appareil si le filtre rotatif ou le couvercle de protection est endommagé ou présente des fissures visibles.

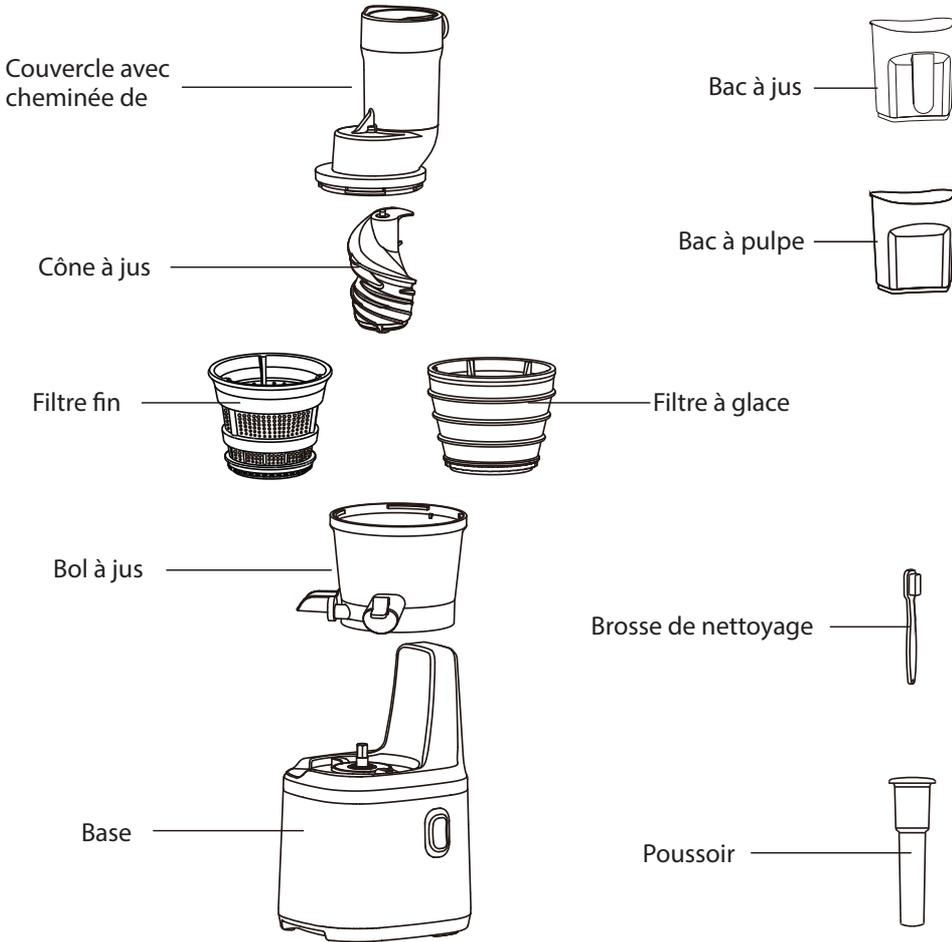
- L'appareil doit être utilisé uniquement avec le socle fourni.
- ATTENTION: S'assurer que l'appareil est débranché avant de le retirer de son socle.
- Mettre l'appareil à l'arrêt et le déconnecter de l'alimentation avant de changer les accessoires ou d'approcher les parties qui sont mobiles lors du fonctionnement.
- Être vigilant si un liquide chaud est versé dans le préparateur culinaire ou le mélangeur dans la mesure où il peut être éjecté de l'appareil en raison d'une ébullition soudaine.



## Précautions de sécurité

- Afin d'éviter tout risque d'électrocution, ne mettez jamais l'appareil ou le câble dans l'eau ni dans tout autre liquide.
- Éteignez et débranchez le câble d'alimentation de la prise murale électrique lorsque l'appareil n'est pas utilisé, avant d'ajouter ou d'enlever des pièces et avant de nettoyer l'appareil.
- Évitez tout contact avec les pièces mobiles.
- L'utilisation d'accessoires autres que ceux recommandés par le fabricant peut être à l'origine d'un incendie, de blessures ou de chocs électriques.
- Cet appareil n'est pas destiné à une utilisation en plein air.
- Ne laissez pas l'appareil sans surveillance pendant qu'il fonctionne.
- Ne laissez pas le câble d'alimentation toucher des surfaces chaudes ou pendre du bord d'une table ou d'un comptoir où il pourrait être tiré par des enfants ou provoquer une chute accidentelle.
- N'utilisez pas cet appareil pour une utilisation autre que celle pour laquelle il a été conçu.
- N'utilisez pas l'appareil avec les mains mouillées.
- N'insérez jamais vos doigts, ni aucun objet dans la cheminée de remplissage lorsque l'appareil est en fonctionnement.
- Ne rangez pas l'appareil et ne le faites pas fonctionner près d'appareils chauffants.

## DESCRIPTION

**AVANT LA PREMIÈRE UTILISATION**

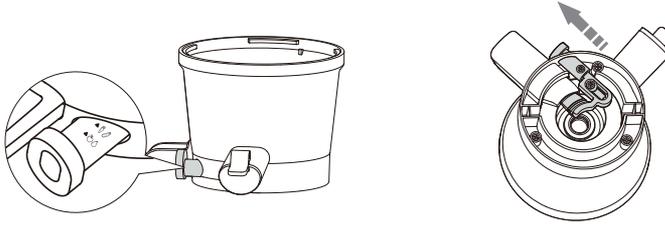
Avant d'utiliser votre extracteur pour la première fois, retirez tous les matériaux d'emballage et toutes les étiquettes.

Lavez toutes les pièces amovibles dans de l'eau chaude savonneuse. Rincez-les et faites-les complètement sécher.

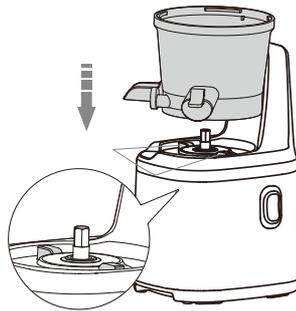
Nettoyez la base avec un chiffon humide. Puis séchez-la complètement.

**ASSEMBLAGE**

1. Placez la base sur une surface propre et plane.
2. Tirez la valve située en bas du bol à jus sur la position ▲  



3. Placez le bol à jus sur la base.



4. Insérez le filtre fin dans le bol à jus.

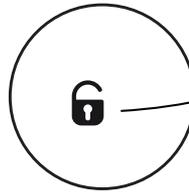
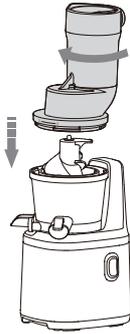


5. Installez le cône à jus dans le filtre fin. Tournez-le en l'enfonçant jusqu'à entendre le déclic de verrouillage.

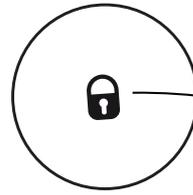


6. Placez le couvercle sur le bol.

Alignez le symbole de déverrouillage du couvercle sur la flèche ▲ du bol et tournez dans le sens des aiguilles d'une montre vers le symbole de verrouillage.



Déverrouillé



Verrouillé

7. Placez le bac à pulpe sous le bec verseur de pulpe et placez le bac à jus sous le bec verseur de jus.

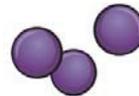


## PRÉPARATION DES INGRÉDIENTS

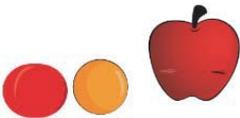
• Les ingrédients fibreux tels que le céleri doivent être coupés en petits tronçons avant d'extraire leur jus.



• Pour les ingrédients contenant de petits pépins (ex. : raisins), insérez-les lentement pour ne pas que les pépins bouchent le filtre.

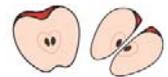


• Fruits et légumes mous (ex. : oranges, tomates, etc.) :



- Épluchez les oranges et retirez la queue des tomates et des pommes.  
- Les fruits contenant des noyaux doivent être dénoyautés avant l'extraction.

Coupez-les en morceaux, puis insérez-les lentement dans la cheminée de remplissage.



• Fruits et légumes durs (ex. : carottes, pommes de terre, épinards) :



Vous pouvez couper les ingrédients en tranche avant d'extraire leur jus.

- Fruits contenant des noyaux gros et durs (ex. : prunes, abricots, pêches) :

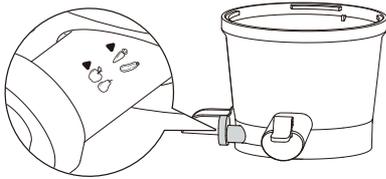


Dénoyautez les ingrédients avant d'extraire leur jus.

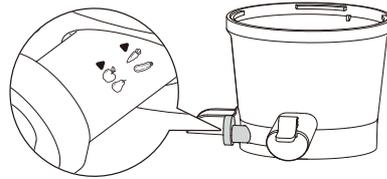
- Le jus des ingrédients extrêmement durs tels que la canne à sucre ne peut pas être extrait.
- Utilisez des fruits et légumes frais pour l'extraction. Si les fruits et légumes sont conservés au réfrigérateur, faites-les tremper dans l'eau pendant plus de 10 minutes avant d'extraire leur jus.

## UTILISATION

1. Une fois les ingrédients préparés, branchez l'extracteur de jus.
2. Si besoin, réglez la valve en fonction du type d'ingrédient à presser.

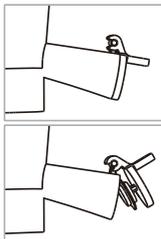


Pour extraire le jus de fruits durs et fibreux, tirez la valve sur la position ▲ 🥕



Pour extraire le jus de fruits mous, poussez la valve sur la position ▲ 🍏

3. Positionnez l'interrupteur sur la position « I » pour allumer l'appareil.
4. Insérez les morceaux d'ingrédients préparés l'un après l'autre. Utilisez le poussoir fourni si besoin.
5. Utilisez le bouchon du bec verseur pour mélanger différents jus, éviter tout égouttement ou rincer entre différents jus.



Fermé

Ouvert

- Extraire le jus avec le bouchon du bec verseur fermé permet de créer des jus mélangés avec différents fruits, légumes et liquides.
- Une fois le jus extrait, refermez le bouchon pour éviter tout égouttement, surtout lorsque vous démontez le bol à jus de la base.
- Lorsque vous préparez différents jus, rincez rapidement les restes de jus précédent en ajoutant un verre d'eau dans l'extracteur avec le bouchon fermé.
- Soyez prudent lorsque vous faites fonctionner l'appareil avec le bouchon fermé. Du jus peut déborder si le jus recueilli dans le bol à jus dépasse la capacité maximale indiquée sur le bol.

6. Une fois le jus et la pulpe complètement extraits, éteignez l'extracteur en mettant l'interrupteur sur la position « O ».

Évitez d'utiliser l'extracteur en continu pendant plus de 20 minutes. Laissez l'extracteur refroidir pendant 20 minutes avant de poursuivre l'utilisation.

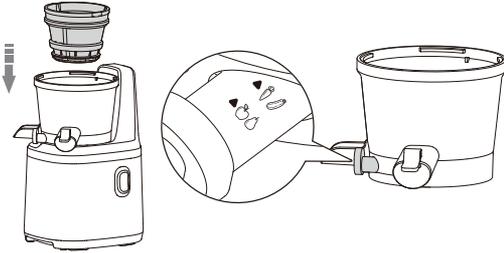
Si lors de l'extraction de jus, l'appareil s'arrête :

Mettez l'interrupteur sur la position « O » et poussez-le sur la position R jusqu'à ce que les ingrédients soient débloqués.

I – AVANT : attire les aliments vers le bas  
O – ARRÊT : arrête le fonctionnement  
R – ARRIÈRE : pousse les aliments vers le haut pour les débloquer.

## Préparer de la glace

- Retirez le filtre fin du bol à jus et insérez le filtre à glace dans le bol.
- Poussez la valve sur la position ▲ 🍏 🍐



N'UTILISEZ PAS de fruits durs.

Retirez les noyaux et pépins des fruits mous avant de préparer la glace.

Lorsque vous utilisez des fraises, retirez leurs queues.

- Positionnez l'interrupteur sur la position « I » pour allumer l'appareil.

### Conseils :

Pour préparer une glace aux fruits, vous pouvez utiliser du lait congelé selon les goûts (les ingrédients congelés doivent être décongelés à température ambiante jusqu'à ce que leur surface se ramollisse légèrement) et l'ajouter lentement à l'extracteur.

Ajoutez lentement les ingrédients congelés à la cheminée de remplissage. L'attente entre chaque remplissage doit être de plus de 5 secondes.

### Recette de glace aux fruits mous (recommandée)

Ingrédients : 2-3 bananes congelées

1. Coupez les bananes épluchées en petits morceaux.
2. Placez-les au congélateur jusqu'à ce qu'elles soient solidement congelées.
3. Retirez-les du congélateur et décongelez les bananes pendant quelques minutes.
4. Ajoutez les bananes à l'extracteur.
  - Vous pouvez ajouter du miel ou du lait dans l'extracteur.



## NETTOYAGE ET ENTRETIEN

Attention: Débranchez toujours l'appareil avant de le nettoyer.

Après chaque utilisation, démontez l'appareil et lavez toutes les pièces amovibles à l'eau chaude savonneuse avec un chiffon doux. Rincez-les soigneusement.

Nettoyez la base avec un chiffon légèrement humidifié.

N'immergez pas le bloc moteur ni le câble d'alimentation dans l'eau.

Utilisez la brosse fournie pour nettoyer les zones difficiles d'accès.

Les surfaces en contact avec les aliments doivent être nettoyées régulièrement pour éviter la contamination croisée de différents types d'aliments; l'utilisation d'eau propre et chaude avec un détergent doux est recommandée pour nettoyer les surfaces qui entrent en contact avec les aliments.

Les bonnes pratiques d'hygiène alimentaire doivent toujours être suivies à tout moment pour éviter les risques d'intoxication alimentaire ou de contamination croisée.

Séchez tout l'appareil avec un chiffon sec avant de le remettre en place.

N'utilisez pas des produits de nettoyage chimiques ou abrasifs.

## SPÉCIFICATIONS

Caractéristiques nominales : 220-240 V~, 50/60 Hz, 200 W

## MISE AU REBUT



En tant que distributeur responsable, nous accordons une grande importance à la protection de l'environnement. Nous vous encourageons à respecter les procédures correctes de mise au rebut de votre appareil, des piles et des éléments d'emballage. Cela aidera à préserver les ressources naturelles et à garantir qu'il soit recyclé d'une manière respectueuse de la santé et de l'environnement.

Vous devez jeter ce produit et son emballage selon les lois et les règles locales.

Puisque ce produit contient des composants électroniques et parfois des piles, le produit et ses accessoires doivent être jetés séparément des déchets domestiques lorsque le produit est en fin de vie.

Pour plus de renseignements sur les procédures de mise au rebut et de recyclage, contactez les autorités de votre commune.

Apportez l'appareil à un point de collecte local pour qu'il soit recyclé. Certains centres acceptent les produits gratuitement.

## Hotline Darty France

Quels que soient votre panne et le lieu d'achat de votre produit en France, avant de vous déplacer en magasin Darty, appelez le 0 978 970 970 (prix d'un appel local) 7j/7 et 24h/24.

## Hotline Vanden Borre

Le service après-vente est joignable au +32 2 334 00 00, du lundi au vendredi de 8h à 18h et le samedi de 9h à 18h.

En raison des mises au point et améliorations constamment apportées à nos produits, de petites incohérences peuvent apparaître dans ces instructions. Veuillez nous excuser pour la gêne occasionnée.

## EU Declaration of Conformity N°86201909734

*Déclaration UE de Conformité  
EU- Conformiteitsverklaring  
Declaracion UE de conformidad  
Declaração de conformidade da UE*

### Product Description -

SLOW JUICER

*Description du produit:*

*Productbeschrijving:*

*Descripción del producto:*

*Descrição do produto:*

### Brand -

ELECTROLUX

*Marque /Merk /Marca:*

### Model number -

EXJ200

*Référence commerciale:*

*/Modelnummer / Numero de modelo /*

*Numero do modelo:*

**We declare that the above product has been evaluated and deemed to comply with the requirements of the listed European Directives and standards:**

*Nous déclarons que le produit ci-dessus a été évalué et jugé conforme aux dispositions des directives et des normes européennes énumérées ci-après:*

*Wij verklaren dat het hierboven vermeld product is beoordeeld overeenkomstig en geacht te voldoen aan de eisen van genoemde Europese Richtlijnen en normen:*

*Declaramos que el producto mencionado anteriormente ha sido evaluado y se ha estimado que cumple con las normas y los requisitos de las Directivas Europeas enunciadas:*

*Declaramos que o produto apresentado acima foi avaliado e considerado em conformidade com os requisitos das diretivas e normas europeias listadas:*

**Reference number**

- 2014/30/EU
- 2014/35/EU
- 2009/125/EC
- 2011/65/EU & 2015/863/EU

**Title**

EMC Directive (EMC)  
Low Voltage Directive (LVD)  
Eco design requirements for energy-related products (ErP)  
RoHS

**EMC:**

EN55014-1:2017  
EN 55014-2:2015  
EN 61000-3-2:2014  
EN 61000-3-3:2013

**LVD:**

EN 60335-2-14: 2006 + A1:2008+A11:2012+A12:2016  
EN 60335-1: 2012+ A11: 2014+A13:2017  
EN 62233: 2008

**ErP:**

(EU) No 2013/801  
(EC) No 2008/1275

**The person responsible for this declaration is:**

*Le responsable de cette déclaration est :*

*De verantwoordelijke persoon voor deze verklaring is:*

*La persona responsable de esta declaración es:*

*A pessoa responsável por esta declaração é:*

**Name - Nom-: Hervé HEDOUIS**

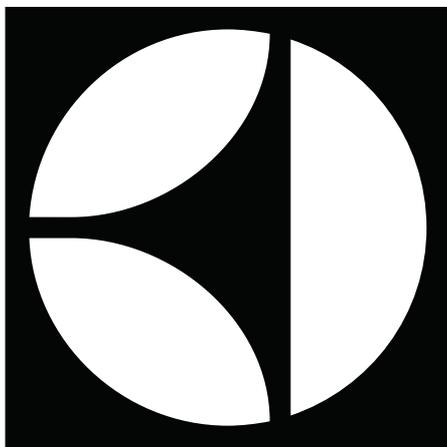
**Position - Poste: General Manager Direct Sourcing**

**Signature - Signature:**

**Place, Date / Lieu :**

Bondy, October 11, 2019





3483 E EXJ200 02 01 0819

Share more of our thinking at [www.electrolux.com](http://www.electrolux.com)

[electrolux.com/shop](http://electrolux.com/shop)



Electrolux Appliances AB  
S:t Göransgatan 143  
S-105 45 Stockholm  
Sweden